

**POPRAWKA 1**

Poprawkę złożyli Véronique De Keyser i Helmut Kuhne, w imieniu grupy politycznej PSE  
Angelika Beer, w imieniu grupy politycznej VERTS/ALE  
Alexander Lambsdorff, w imieniu grupy politycznej ALDE

**Sprawozdanie**

**A6-0072/2005**

**Helmut Kuhne**

Europejska Strategia Bezpieczeństwa

Projekt rezolucji

---

Ustęp 5

5. w pełni zgadza się z celami strategicznymi UE zawartymi w ESS, jakimi są:  
przeciwdziałanie zagrożeniom, budowanie bezpieczeństwa w sąsiedztwie Unii oraz  
wzmacnianie porządku międzynarodowego poprzez efektywne działania w ramach  
struktur wielostronnych; **podkreśla, że założenia ESS wykraczają daleko poza  
wojskowe aspekty Europejskiej Polityki Bezpieczeństwa i Obrony;**

Or. de

**POPRAWKA 2**

Poprawkę złożyli Véronique De Keyser i Helmut Kuhne, w imieniu grupy politycznej PSE  
Angelika Beer, w imieniu grupy politycznej VERTS/ALE  
Alexander Lambsdorff, w imieniu grupy politycznej ALDE

**Sprawozdanie**

**A6-0072/2005**

**Helmut Kuhne**

Europejska Strategia Bezpieczeństwa

Projekt rezolucji

---

Ustęp 14

14. ***podkreśla, że szczególnie charakter i dodatkowa korzyść Europejskiej Polityki Bezpieczeństwa i Obrony leży w połączeniu cywilnych i wojskowych elementów oraz*** zwraca uwagę, uwzględniając wyżej wymienione osiągnięcia, że Unia Europejska będzie musiała w przyszłości podejmować coraz większe wysiłki znalezienia właściwej równowagi między elementami wojskowymi i cywilnymi, w celu wypełnienia założeń ESS zgodnie z jej duchem; jest zdania, że misja ALTHEA w Bośni i Hercegowinie dostarczy w tym względzie cennych doświadczeń, na tyle na ile Unia Europejska będzie w stanie skoordynować swoje działania wojskowe z operacjami cywilnymi i obecnie realizowanymi programami;

Or. de

**POPRAWKA 3**

Poprawkę złożyli Véronique De Keyser i Helmut Kuhne, w imieniu grupy politycznej PSE  
Angelika Beer, w imieniu grupy politycznej VERTS/ALE  
Alexander Lambsdorff, w imieniu grupy politycznej ALDE

**Sprawozdanie**

A6-0072/2005

**Helmut Kuhne**

Europejska Strategia Bezpieczeństwa

Projekt rezolucji

## Ustęp 4

4. nalega zatem, aby koncepcja środowiska bezpieczeństwa miała swoje praktyczne przełożenie w ramach istniejących struktur Unii, tak aby była ona w stanie z dużym wyprzedzeniem wykrywać kryzysy i aktywnie im przeciwdziałać; podkreśla w tym kontekście, że ustanowienie „centrów wykrywania kryzysów”, **które mogą zostać utworzone zarówno w ramach przyszłej Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych, jak i przez służby spoza Unii Europejskiej, np. Unię Afrykańską**, w regionach szczególnie zagrożonych kryzysami stanowiłoby jeden z wielu rozsądnych sposobów **rozpoznawania** przyczyn konfliktów, **informowania o nich i współpracy w celu ich zażegnania, by móc zapobiegać** wszelkiej eskalacji przemocy; ponadto podkreśla w tym kontekście, jak ważne jest włączenie zapobiegania konfliktom, a także walki z terroryzmem, jako składników do wszystkich obszarów polityki unijnej;

Or. de

6.4.2005

A6-0072/4

**POPRAWKA 4**

Poprawkę złożyli Véronique De Keyser i Helmut Kuhne, w imieniu grupy politycznej PSE  
Angelika Beer, w imieniu grupy politycznej VERTS/ALE  
Alexander Lambsdorff, w imieniu grupy politycznej ALDE

**Sprawozdanie**

**A6-0072/2005**

**Helmut Kuhne**

Europejska Strategia Bezpieczeństwa

Projekt rezolucji

---

Ustęp 4 a (nowy)

**4a. uwzględniając swoją rezolucję z 10 marca 2005 r. w sprawie Konferencji Rewizyjnej 2005 dotyczącej Układu o Nierozprzestrzaniu - broń jądrowa w Korei Północnej i w Iranie<sup>1</sup>,**

Or. de

---

<sup>1</sup> *Teksty przyjęte, P6\_TA(2005)0075.*

### **POPRAWKA 5**

Poprawkę Véronique De Keyser i Helmut Kuhne, w imieniu grupy politycznej PSE  
Angelika Beer, w imieniu grupy politycznej VERTS/ALE  
Alexander Lambsdorff, w imieniu grupy politycznej ALDE

### **Sprawozdanie**

**A6-0072/2005**

### **Helmut Kuhne**

Europejska Strategia Bezpieczeństwa

Projekt rezolucji

---

Ustęp 37 a (nowy)

**37a.** *wzywa państwa posiadające broń jądrową, wymienione w Układzie o Nierozprzestrzeleniu, w szczególności USA, Chiny i Rosję, w obliczu wzrastającego zagrożenia terroryzmem oraz rozprzestrzenianiem broni masowej zagłady, do zrewidowania własnej polityki nuklearnej w duchu Układu o Nierozprzestrzeleniu; wyraża dlatego niezadowolenie z powodu starań rządu amerykańskiego, które w minionych czterech latach zmierzały do wspierania badań i rozwoju nowych broni nuklearnych, a także z powodu odmowy ratyfikowania przez nie traktatu o całkowitym zakazie prób jądrowych (CTBT); jest zaniepokojony niedostatecznymi wysiłkami Rosji w celu zabezpieczenia swoich zasobów atomowych; jest głęboko zaniepokojony z powodu obszernego podwyższenia przez Chiny wydatków wojskowych o 12,6 procent, rozległej modernizacji chińskich atomowych sił zbrojnych, a także zwiększenia importu nowoczesnych technologii wojskowych;*

Or. de